



Diccionario Italiano, E Portuguez

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

A - L

Sá, Joaquim J.

Lisboa, 1773

CAB

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61012](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61012)

C

C A B

C He a terceira letra do Alfabeto, e huma das consoantes, que tem muita semelhança com a letra G; e he substantivo masculino.

* CA. f. f. Casa, habitação.

* Ca. Família. Palavra Veneziana, e Lombarda.

CABALA. f. f. Cabala, arte de interpretar a Santa Escritura; sciencia de conhecer as cousas occultas, adivinhando por meio dos numeros.

Cabala. Ufo, que os Magicos fazem da Sagrada Escritura.

Cabala. Seita dos Judeos, que segue, e pratica a cabala.

Cabala. Conhecimento dos corpos celestes, e dos seus influxos.

Cabala. Intriga, conspiração, parcialidade, conjuração secreta, negociação, intelligencia occulta.

Cabala. Sociedade, companhia, associação dos cabalistas, dos que seguem os mesmos interesses, e os mesmos designios.

CABALISTA. f. m. Cabalista, sabio na sciencia da cabala.

Cabalista. Intrigante, o que maquina negociações occultas, e horrorosas, que faz pequenos enganos, diz embustes.

CABALISTICO. adj. m. CA. f. Cabalístico, que pertence, diz respeito á cabala.

CABALISTICO. Mysterioso.

CABINETTO. } v. } GABINETTO. Gabinete.

CABRONE. } v. } CALABRONE.

C A C

CACACALZE. adj. m. f. Grande malhadeiro, muito grosseiro, muito ignorante.

CACACCIANO. adj. m. NA. f. Poltrão, froxo, vil, fraco, covarde, pusillanime, medroso, tímido, homem, que para nada ferve, sem animo.

CACACCIOLA. f. f. v. CACAJUOLA.

CACAFRETTA. adj. m. f. Affadigado com negocios, que se apressa, se affadiga fóra de proposito.

CACAJA. f. f. } Camaras, fluxo do ventre, de-
CACAJUOLA. f. f. } sinteria, corrença.

Aver la cacajuola nella lingua. Não poder guardar hum segredo. Modo baixo.

Aver la cacajuola nella penna. Ter grande gosto de escrever, não se poder conter de escrever.

Scarpe o calze a cacajuola. Capatos por affevelar, meias por atar.

* **CACALERIA.** Palavra burlesca. v. CAVALLERIA.

CACALIA. f. f. Herva cherivia.

CACALOCCHIO. Palavra indeclinavel, que serve para significar admiração, ah! fóra!

CACAMAGLIE. adj. m. f. Hum comilão de carretas ferradas, que come quanto ha. Palavra jocoseria.

CACAMUSCHIO. adj. m. f. Amante, namorador ainda moço.

CACAO. f. m. Cação, fruta semelhante á amendoa, que produz huma arvore na America; ingrediente principal do chocolate.

CACAPENSIERI. adj. m. f. Negligente, ocioso, sem cuidado, que não faz nada, descuidado, desmazelado.

Cacapensieri. Que lhe custa o exprimir-se, impertinente, rabugento, perluxo, que em tudo põe difficuldade.

CACAPENSIERO. f. m. Trompa, trombeta; instrumento pastoril.

CACARE. v. a. Descarregar, despejar o ventre por baixo, cagar, dar do corpo.

Aver voglia di cacare. Ter vontade de despejar o ventre por baixo.

Cacar le curatelle. no fig. Soffrer, levar com paciencia huma grandissima fadiga, muitos trabalhos.

Cacarsi sotto. Perder-se, fahir fóra de si. Ter medo. *Andare a cacare.* Ir, onde costumão os que tem a barriga cheia.

CACARELLA. f. f. Definteria, camaras, curfos.

Chi ha cacarella. Que anda de curfos, o que lança o comer por baixo sem o digerir, doente de camaras.

CACASANGUE. f. m. Fluxo, definteria, camaras de sangue, diarrhea.

Cacasangue. Palavra indeclinavel, que serve para notar admiração. Palavra do estylo burlesco.

CACASCIO. adj. m. CIA. f. Doente de camaras, que padece curfos, que anda com diarrhea.

Cacascio. no fig. v. *Caccacciano.*

CACASEGO. } Palavra indeclinavel, que serve de no-

CACASEVO. } tar admiração. Ah! fóra! apre!

CACASODO. adj. m. f. Grave, fóra de proposito, homem de gravidade affectada mais do que pede a grandeza da sua pessoa.

CACASTECCHI. adj. m. f. Avarento, mesquinho, cuberto de immundicia, cujo, porco, immundo, fardido, miseravel, vil.

Cacastecchi. Ignorante, tolo, pedante.

Cacastecchi. v. *Difinteria.*

CACATAMENTE. adv. Cujamente, vagarosamente, e mal.

CACATESSA. f. f. Má mulher, meretriz.

CACATOJO. f. m. Privada, commua, secreta, cloaca, cagatorio.

CACATORE. v. m. Cação, o que vai á commua despejar o ventre, cagador.

CACATREPOLA. f. f. Genero de cardo.

CACATURA. f. f. Descarga do ventre; a acção de despejar, de descarregar o ventre.

Cacatura. Cagadella de moscas; hoje se diz fômente das moscas, e outros pequenos animaes.

CACAVINGIGLI. adj. m. f. Vil, que he de baixa extracção. v. **CACASTECCHI.**

CACAZIBETTO. adj. m. f. v. **CACAMUSCHIO.**

CACCA. f. f. Caca, merda; palavra, de que usão as crianças, quando querem despejar o ventre.

Cacca di occhi. Remella dos olhos.

Gli occhi miei erano pieni di cacca. Os meus olhos estavam cheios de remella.

CACCABALDOLE. f. f. plur. Caricias, melindres, affagos, ternuras.

CACCÃO. v. **CACÃO.**

CACCHIATA. f. f. Alguns pães juntos.

CACCHIATELLA. dim. f. Pequenos pães juntos, como os pequenos pães, que se fazem em Nanterra, povoação na Ilha de França.

CACCHIO. f. m. Vara, olho novo da vide.

CACCHIONE. f. m. Creação das abelhas, hum pequeno bichinho, que se fóra em abelha, e se gera das abelhas no mel.

Cacchione. Vareja; ovos, que as moscas gerão ou na carne, ou no peixe, que se reduzem em bichos.

Avere i cacchione. Estar triste, e melancolico; estar enfadado de si mesmo; ter o espirito embaraçado.

CACCHINOSO. adj. m. SA. f. Cheio de bichos, de vareja.

CACCIA. f. f. Caça, montaria, a acção de correr as feras, e outros animaes, que obriga a fugir.

Caccia. Preza, o que apanhão os caçadores, caça.

Caccia. Os caçadores, multidão de homens, que cação, e de cães, que trazem os caçadores.

Caccia. Lugar destinado para a caça.

Caccia. Todo o genero de caça, que se mata caçando.

Caccia. no fig. Fugida, a acção de fugir.

Dar caccia. } Dar caça, pôr em fugida, assu-

Dar la caccia. } gentar.

Pigliar caccia. Pôr-se em fugida, assugentar-se.

Andar a caccia di che che sia. Andar á caça de alguma cousa; não desistir do negocio.